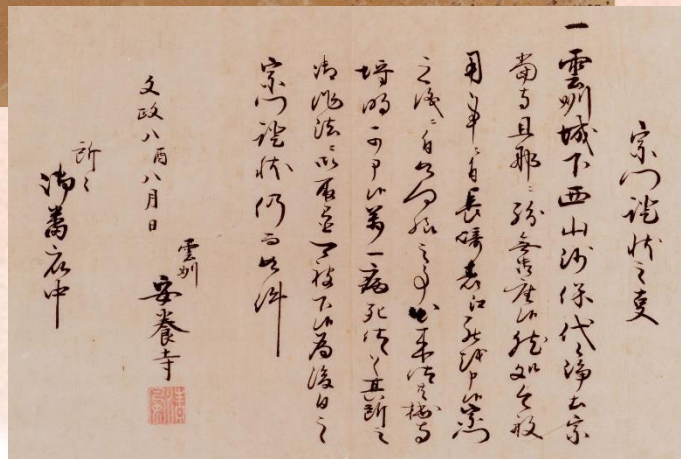
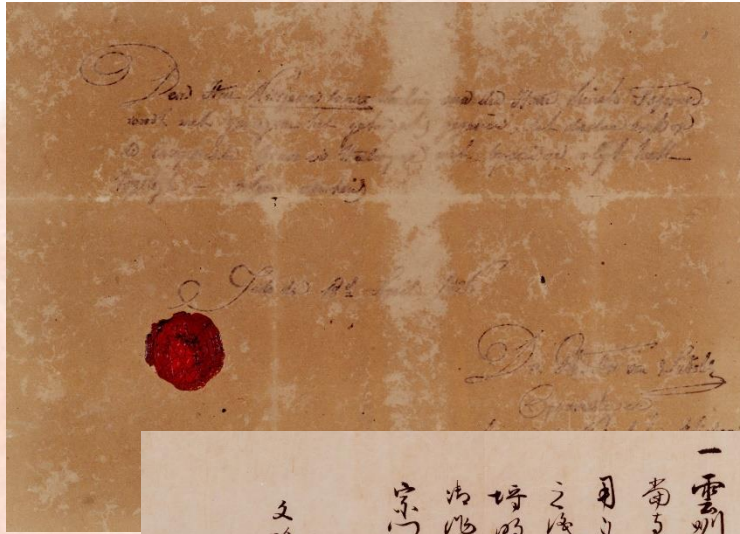


シーボルト授与の修業証書

神門郡荻原村（現在の出雲市荻原町）の医師西山砂保が、文政8（1825）年～文政9（1826）年に長崎鳴滝塾で医学修行を行った際に、シーボルトから高弟湊長安を介して授与された修業証書と、長崎までの他藩通鑑状及び宗門証状からなる。同様の修業証書は、早稲田大学（岡泰安に与えられたもの）とシーボルト記念館（高良斎に与えられたもの）に残るのみである。





Graduation Certificate from von Siebold

A doctor Nishiyama Sunao, who is from Ogiwara-mura in Kando-gun (Currently, Ogitochi-cho, Izumo-shi), studied medical science at Narutaki Juku in Nagasaki from 1825 through 1826. Shimane University Library holds 3 items related to him, the first is the graduation certificate to Nishiyama from Siebold, handed by Minato Choan, the second is the Tahan Tsukanjo and the last is the Shumon Shojo. The Tahan Tsukanjo and the Shumon Shojo were a thing like a passport. The similar graduation certificates are only left at Waseda University (given to Oka Taian) and at the Siebold Memorial Museum (given to Ko Ryosai).

